



غرفة صناعة الأردن
Jordan Chamber of Industry

الرقم: ٩٣٩ / ٤ / ٤ NO.....

التاريخ: ٦ / ٦ / ٢٠٢١ Date.....

حضرات السادة أعضاء قطاع الصناعات الغذائية والزراعية والتموينية والثروة الحيوانية المحترمين

تحية طيبة وبعد،،،

أرفق لسعادتكم المراسلة التي وردتنا من السادة المكتب التجاري للسفارة التركية في عمان بخصوص الدعوة للمشاركة

في:

معرض إزمير الدولي السادس عشر للزراعة والتربية الحيوانية AGROEXPO 2021

إزمير / تركيا خلال الفترة 2021/6/25-22

حيث سيقدم المنظون استضافة مجانية للشركات المشاركة للفترة من (2021/6/25-22) والتنقلات لممثل واحد عن الشركة ، وترتيب لقاءات ثنائية مع الشركات التركية العارضة يوم 2021/6/23.

وعليه أرجو التكرم بالاطلاع وفي حال الرغبة بالمشاركة يرجى تعبئة نموذج المشاركة المرفق وإرساله على البريد الإلكتروني التالي: amman@ticaret.gov.tr ، ولمزيد من المعلومات يرجى زيارة الموقع الإلكتروني التالي: <https://en.agroexpo.com.tr> ، علما بأن اخر موعد للتسجيل يوم الاربعاء الموافق 2021/6/9 .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير.

محمد وليد الجيطان

نائب رئيس غرفة صناعة الاردن

ممثل قطاع الصناعات التموينية والغذائية والزراعية



+962 6 464 26 49

غرفة صناعة الأردن
Jordan Chamber of Industry

P.O.Box 811986 Amman 11181 ,Jordan

jci@jci.org.jo

www.jci.org.jo

د.ص

List of Exhibitions and Trade Missions 2021 – 3

Name: 16th International Agriculture & Livestock Exhibition (AGROEXPO 2021)

City: IZMIR

Date of Mission: 22 - 25/06/2021

(22 Jun: Arrival, 23 Jun: B2B Meetings, 24 Jun: Visit to Fair: 25 Jun: Departure).

Web: <https://en.agroexpo.com.tr>

Registration Deadline: Wednesday 09/06/2021

Eligible For: Companies Only.

Important Notes:

- Registration for this program is only done by our office and application.
- Availability is limited.
- The trade mission covers hotel accommodation and local (inside turkey) transportation only for one person per each company.
- Applicants must comply with all conditions, rules and arrangements of the trade mission.
- The Trade Mission Program has different dates than mentioned on fairs' web sites.
- Program is designed for **companies and their representation only, unless otherwise specified.**
- All applicants must be directly related to the subject and scope of exhibition.
- For more information, please call our office on:
Tel: +962 6 5521297 – 5521428
Fax: +962 6 5521634
E-mail: amman@ticaret.gov.tr

تعليمات تعبئة نموذج طلب الإشتراك في نظام البعثات التجارية للمعارض

يجب التقييد بالأنظمة و التعليمات الوارد ذكرها كما يلي:

- يجب تعبئة الطلب كاملا كما هو مطلوب و جميع الحقول إجبارية ما عدا ما تم تصنيفه (اختياري)(Optional).
- بحسب تعليمات البعثات التجارية للمعارض، تكون تغطية النفقات (الإقامة الفندقية مع وجبة إفطار فقط) و الخدمات الأخرى المقدمة لشخص واحد فقط عن كل شركة و أن على الشركة تحمل نفقات أية شخص إضافي آخر.
- يجب على الشركة المتقدمة للبعثة التجارية أن يكون لها نشاط تجاري و إختصاصها ضمن موضوع المعرض المذكور على النموذج، و أية طلب غير مطابق يتم حفظه للرجوع اليه في معارض أخرى ضمن الإختصاص.
- المؤسسات و الهيئات الغير ربحية او تلك التي ليس لها نشاط تجاري، غير مشمولة في نظام وأحكام البعثات التجارية .
- إن نظام البعثات التجارية و الجهات المنظمة له و العاملة عليه، ليس لها أية مسؤولية تجاه إصطحاب أفراد العائلة أو الأصدقاء من حيث الترتيبات و الخدمات المقدمة.
- بحسب التعليمات لا يتم قبول طلب الشركة للبعثة التجارية لنفس المعرض إذا تم قبولها في دورة المعرض السابقة، و يحق لها التقدم مرة أخرى بعد مرور ثلاث دورات (سنوات) على البعثة الأولى.
- الأجابات على طلب الإشتراك يجب ان تكون مطبوعة فقط، و أن يرسل حال الانتهاء منه على شكل (PDF File) فقط.
- يتم توقيع الطلب من قبل مقدمه فقط.
- إن البعثات التجارية التي يوفرها برنامج البعثات تكون لعدة دول منها الأردن و عليه يكون عددها محدود، و لذلك التقيد بإرسال النموذج ضمن المدة الزمنية لإنتهاء التقديم للبعثة لا يضمن قبولها. و في حال عدم إستيعابها، يتم حفظ النموذج حتى يتم الرجوع اليه في دورة المعرض القادمة أو معارض أخرى مشابهة.
- لكل بعثة تجارية يوجد تاريخ إنتهاء مذكور بشكل واضح على النموذج، و أية نموذج مرسل بعد هذا التاريخ يتم رفضه و حفظه حتى لو توفر مكان شاغر في البعثة.
- يتم استلام النماذج حال إنتهائها عبر البريد الإلكتروني فقط على amman@ticaret.gov.tr أو على
- أية نموذج غير مطابق لهذه التعليمات سيتم رفضه و لا يشترط الرجوع إلى صاحبه.
- بحسب التعليمات الخاصة بالبعثات التجارية، فإن عملنا يقتضي بمراقبة النماذج و مطابقتها للتعليمات، و أن قبولنا له لا يعني بالضرورة الموافقة عليه من قبل اللجنة المنظمة للبعثة في تركيا حيث هي صاحبة الحق في القبول، الرفض و إلغاء البعثة.
- عند الموافقة على طلبكم سيقوم مكتبنا بإبلاغ مقدم الطلب رسميا و إعلامه بالترتيبات اللازمة.

إن مكتبنا على أتم الإستعداد لتقديم أية مساعدة و المعلومات التي ترونها ضرورية على هاتف 5521297 أو 5521428

**REPUBLIC OF TURKEY
MINISTRY OF TRADE**

Application Form For International Buyer Mission Program

Name of Turkish Commercial Counsellor:

Name of Buyer Mission Program:

- Please type your answers and return this participation form to the Turkish Commercial Counsellor. Formal acceptance will be given to you by Turkish Commercial Counsellor as soon as eligibility is cleared by Ministry of Trade.
- Application forms must be returned by [date].
- Please indicate whether any of the information

(1) Ministry of Trade External Demands Database.

Details shown at 1 to 8 will automatically be used to create an entry on Ministry of Trade External Demands Database.

If you do not want details of your organization to appear on Ministry of Trade External Demands Database, please tick here.

(2) Name of the Company:

(3) Status of the Company:

Please tick,

- Manufacturer
- Importer
- Retailer
- Manufacturer-Importer
- Wholesaler
- Chain Store
- Other (please specify)

(4) Company Address
(Please include postcode)

Telephone & Fax:

E-mail & Website Address:

Social Media Accounts:

(5) Company representative who will attend to the Program and Position

(6) Name of parent or holding Company (if applicable)

(7) Brief description of goods and/or services imported from all over the World.

(8) Detailed description of goods and/or services demanded from Turkey.

(9) Total number of employees and year of count?

1-10

10-50

50-100

More Than 100

(10) What is the company's annual turnover and year of count? (Optional)

(11) What is the sum of your total annual imports in years 2019 and 2020 (world-wide)?

(12) What is the value of your annual imports from Turkey and year of count?

(13) How many times has your company visited Turkey?

• On an Ministry of Trade Buyer Mission Program

• Independently?

(14) Are any of your objectives in participating in this mission represented by the following?

Categories

	Yes	No
Import From Turkey	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Preliminary research into Turkish market	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Seeking a representative	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Meeting new suppliers	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Meeting existing representatives/ Suppliers	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Partners for manufacture under Licence or joint venture	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

If other, please give details

(15) Do you have any local contacts or representatives in Turkey?

Yes

No

If "Yes" please give the following details

Name & Address

Type of Contact:

Subsidiary

Associate Company

Commission Agent

I commit to participate bilateral meeting of the buyer mission program.

Name of the person filled this form and position:

Date:

Signature: